

# 일반 쓰레기장에 배출하는 쓰레기

通常のごみステーションに出すもの

## 타는 쓰레기

もえるごみ

타는 쓰레기 지정 봉투  
45/30/20/10L

모이는 쓰레기 지정 봉투 45/30/20/10L

### 음식물 쓰레기

生ごみ

※물기를 충분히 제거하세요  
※十分に水分を切ってください

### 초목류

(목판 조각·낙엽·잘라낸 가지 등)

草木類  
(板切れ・落ち葉・剪定木等)

### 종이류·플라스틱류 중 재활용할 수 없는 것

紙類・プラスチック類のうち、リサイクルできないもの

### 기타

その他

일회용 기저귀(오물은 제거)

비디오테이프·CD·일회용 핫팩·장화·비닐 호스

일회용 라이터(가스는 제거) 등

紙オムツ(汚物は取り除いて)

ビデオテープ・CD・使い捨てカイロ・長靴・ビニールホース

使い捨てライター(ガスを使いきって)等

### 가족류(신발·가방 등)

皮革類(くつ・カバン等)

## 소형 혼합물

小型混合物

타지 않는 쓰레기 지정 봉투  
30L

모이지 않는 쓰레기 지정 봉투 30L

### 소형 가전제품

小型の家電製品

비디오 플레이어·다리미·전기밥솥·전기 포트·전기스탠드 등  
ビデオデッキ・アイロン・炊飯器・電気ポット・電気スタンド等

지정 봉투에 들어가지 않는 대형 물품  
指定袋に入らない大型のもの

→ 대형 쓰레기 로 배출하세요  
粗大ごみに出してください

### 날카로운 것

鋭利な物

식칼·낫·톱·도끼 등  
包丁・カマ・のこぎり・なた等

신문지로 감싸 주세요  
新聞紙に包んでください

### 기타

その他

물통·전기 코드·카메라·안경·릴 등  
水筒・電気コード・カメラ・メガネ・リール等

금속과 플라스틱의 혼합물  
金属とプラスチックの混合物

알람 시계, 장난감(금속+플라스틱) 등  
水筒・電気コード・カメラ・メガネ・リール等金属とプラスチックが複合したもの、目覚まし時計、おもちゃ(金属+プラ)等

가전재활용법 대상품은 소형이어도 배출할 수 없습니다.  
家電リサイクル法対象品は小型のものであっても出せません。

# 세대별 수거

戸別収集

## 대형 쓰레기

粗大ごみ

## 세대별 회수 예약

予約戸別回収

유료

有料

가구·가전제품·자전거·가정용품 등으로 지정 쓰레기봉투에 들어가지 않는 크기의 물품  
家具・電気製品・自転車・家庭用品等で指定ごみ袋に入らない大きさのもの

크기가 대략 18L를 넘는 것  
또는 한 변의 길이가 1m를 넘는 것

大きさがおおむね18ℓを超えるもの または一辺の長さが1mを超えるもの



서랍장  
タンス



이불  
ふとん



자전거  
自転車



가스레인지  
ガスコンロ



난로  
ストーブ

# 자원 회수장에 배출하는 쓰레기

資源回収ステーションに出すもの

무료

無料

## 병류

びん類

종류별로 컨테이너에 넣어 주세요  
種類別にコンテナに入れてください

### 무색 병

無色びん

### 갈색 병

茶色びん

### 기타 색깔 병

その他色びん

식품·음료 등의 병  
食料品・飲料等のびん



※뚜껑을 제거하고 깨끗하게 씻어 주세요.  
※フタをはずし、きれいに洗ってください。

### 기타

その他

전구·도자기·화장품의 병 등  
電球・陶磁器・化粧品のびん等



## 컨테이너 회수

コンテナ回収

## 금속류

金属類

종류별로 컨테이너에 넣어 주세요  
種類別にコンテナに入れてください

### 알루미늄 캔

アルミ缶

### 스틸 캔

スチール缶



주스·음료 등의 캔  
ジュース・飲料等の缶

※내부를 깨끗하게 씻어 주세요. ※中をきれいに洗ってください。

### 기타 금속

その他金属

스프레이 캔  
スプレー缶

※내용물을 전부 비우거나 스프레이 캔에 기재된 가스 제거 방법을 참고로 가스를 완전하게 제거해 주세요.  
※使い切るか、スプレー缶に記載のガスの抜き方を参考にガスを完全に抜いてください。

냄비·주전자·프라이팬 등  
鍋・やかん・フライパン等



도료 및 기름 캔  
塗料や油の缶

※내용물은 전부 비울 것  
※中身は使い切ること

기타 대형 쓰레기에 해당하지 않는 금속 제품  
その他、粗大ごみに該当しない金属製品

칼날 등 날카로운 것 → 소형 혼합물  
刃物など鋭利なもの → 小型混合物

소형 혼합물  
小型混合物

## 종이류

紙類

## 지정된 장소에 둘 것

指定場所におく

신문 잡지 글판지 종이팩  
新聞 雑誌 ダンボール 紙パック

※종류별로 끈을 이용해 십자 모양으로 묶을 것.  
※種類別にひもで十字にしぼる。



### 기타 자원 종이류

ざつ紙

※종이봉투에 넣어 끈으로 묶거나 테이프로 입구를 봉할 것.  
※紙袋に入れてひもでしぼる、もしくはテープで口の封をする。

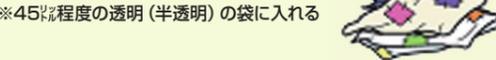
※투명(반투명) 봉투에 넣을 것.  
※透明(半透明)の袋に入れる。



### 천류

布類

※45L 정도의 투명(반투명) 봉투에 넣을 것.  
※45ℓ程度の透明(半透明)の袋に入れる



## 회수 망

回収ネット

깨끗하게 씻어 충분히 건조한 후 회수 망에 넣어 주세요  
きれいに洗って十分に乾燥させてから回収ネットに入れてください

### 페트병

ペットボトル

음료용 페트병  
飲料用ペットボトル

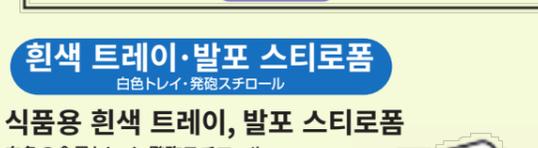
간장·술용 등의 페트병  
醤油・酒用等のペットボトル

※뚜껑·라벨은 페플라스틱 으로  
フタ・ラベルは(廃)プラスチックへ

### 흰색 트레이·발포 스티로폼

白色トレイ・発泡スチロール

식품용 흰색 트레이, 발포 스티로폼  
白色の食品トレイ、発泡スチロール



※크기가 큰 것은 작게 잘라 주세요  
大型のものは、小さく砕いてください

## 플라스틱류

プラスチック類

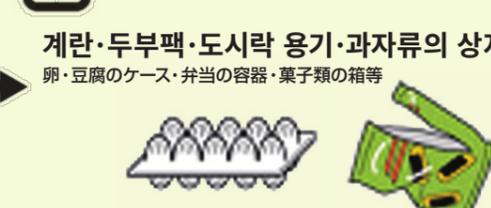
깨끗하게 씻어 충분히 건조한 후 회수용 비닐봉투에 넣어 주세요  
きれいに洗って十分に乾燥させてから回収用ビニール袋に入れてください

### 페플라스틱

廃プラスチック

마크가 있는 것 마크のついているもの

계란·두부팩·도시락 용기·과자류의 상자 등  
卵・豆腐のケース・弁当の容器・菓子類の箱等



식품 트레이 중 색깔이나 무늬가 있는 것  
食品トレイのうち、色や柄のついたもの

포장용 쿠션재 완충재 등은 타는 쓰레기 로  
包装用の[クッション材/緩衝材]等はもえるごみへ

## 회수용 비닐봉투

回収用ビニール袋

## 기타 자원

その他資源

## 컨테이너 회수

コンテナ回収

종류별로 컨테이너에 넣어 주세요  
種類別にコンテナに入れてください

### 형광등

蛍光灯

원형·직관형·전구형의 형광등  
丸型・直管型・電球型の蛍光灯

LED LED → 형광등 蛍光灯

전구 電球 → 병류 びん類

기타 其他

체온계 등 体温計等

알코올·수은이 들어 있는 체온계 및 온도계  
アルコール・水銀の入った体温計や温度計

전자 체온계 電子体温計 → 소형 혼합물 小型混合物

폐건전지 알칼리·망간·옥시라이드 건전지 등  
廃乾電池 アルカリ・マンガ・オキシライド電池等

버튼형 건전지 및 충전식 건전지  
ボタン電池及び充電式電池

시청 등에 설치된 회수함에  
絶縁된 상태로 배출해 주세요.  
市役所等に設置している回収缶に絶縁した状態で出してください。

절연된 상태로 배출해 주세요.

市役所等に設置している回収缶に絶縁した状態で出してください。

시청 등에 설치된 회수함에

절연된 상태로 배출해 주세요.

市役所等に設置している回収缶に絶縁した状態で出してください。



# 씻어도 오염이 제거되지 않는 것은 타는 쓰레기 로

洗っても汚れの落ちない物は、もえるごみへ